



Asia Cargo Service Co., Ltd.

22-1, Toranomom 3-Chome, Minato-ku. Tokyo 105-0001 Japan  
TEL (050) 5578-9460 / FAX (03) 3437-0505

2021年12月17日

お客様各位

アジアカーゴサービス株式会社  
Pan Continental Shipping Co., Ltd.  
日本総代理店

東日本サービス 本船 KOTA TAMPAN V.2134E/W 欠航のご案内

平素は弊社サービスをご利用頂き、厚く御礼申し上げます。

本船は、前航が現在約9日遅れて運航中ですが、スケジュール遅延を修復するため、以下のとおり、本航海を欠航することが決定しました。お客様にはご迷惑をお掛けしますが、何卒ご理解の程、よろしくお願いいたします。

(In order to recover current 9 days delay, it was decided to skip V.2134EW. We deeply apologize for any inconvenience this may cause.)

【記】

M/V KOTA TAMPAN 2134E/W					
	ETA	ETB	ETD	ORIGINAL	REMARK
TOKYO				12/24	
CHIBA		SKIP		12/24	
YOKOHAMA				12/24	
BUSAN				12/27	
INCHON		SKIP		12/29	

以上

\*\*ATA/D及びEX. RATEは下記サイトで確認できます。

<http://www.toyoshingo.com/pancon/>

ご不明な点がございましたら、下記までお問い合わせ下さい。

東京営業部 アジアカーゴサービス株式会社( TEL:050-5578-9460 )

大阪支店 アジアカーゴサービス株式会社( TEL:050-5578-9464 )